



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
 TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
 Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 1

EU, O ABAIXO ASSINADO, TRADUTOR PÚBLICO JURAMENTADO E INTÉRPRETE COMERCIAL NO ESTADO DE PERNAMBUCO, REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL, CERTIFICO QUE ME FOI APRESENTADO UM DOCUMENTO A FIM DE QUE O TRADUZISSE, O QUE CUMPRO EM VIRTUDE DE MEU OFÍCIO, COMO SEGUE:

I, THE UNDERSIGNED SWORN TRANSLATOR AND COMMERCIAL INTERPRETER, IN THE STATE OF PERNAMBUCO, FEDERATIVE REPUBLIC OF BRAZIL, HEREBY CERTIFY THIS IS THE DESCRIPTION AND FAITHFUL TRANSLATION OF A DOCUMENT, WHICH I TRANSLATE AS FOLLOWS

[Nota do Tradutor: O documento a mim apresentado está redigido em inglês e chinês, cujo teor de chinês foi traduzido pelo(a) Tradutor(a) Público(a) Jing Ru Chiu, Tradução nº. 61774, Livro nº. 269 e cujo teor em inglês passo a traduzir conforme segue:]-

[Consta logo de JAC MOTOTRS].

ACORDO DE DISTRIBUIÇÃO ÚNICA

Por e Entre

ANHUI JIANGHUAI AUTOMOBILE GROUP CORP., LTD.

e

SNS IMPORTADORA LTDA EMPRESA

Nº de ref. [em branco].

[Em branco], Hefei CHINA

JAC INTERNATIONAL

www.jac.com.cn

[Constam rubricas].

ÍNDICE

[Página 1/ 21].

1. Definições	3
2. Disposições gerais	4
2.1 Produtos de distribuição	4
2.2 Território de distribuição	4
2.3 Autoridade de distribuição	4
2.4 Preço dos produtos	5
2.5 Objetivos de mercado	5
2.6 Pagamento	6
2.7 Produção e entrega	7
3. Direitos e deveres	7
3.1 Direitos da Parte	7
3.2 Deveres da Parte A	8
3.3 Direitos da Parte B	8
3.4 Deveres da Parte B	9
4. Início e expiração	14
4.1 Validade do Contrato	14
4.2 Rescisão e término	14
4.3 Consequência da Rescisão do Contrato	15
5. Força Maior	16
6. Resolução de disputas	16
7. Cessão do Contrato	16
8. Prioridade e divisibilidade	17
9. Outros termos	17
10. Endereço e informações de contato	18
11. Execução	18
Apêndice	19



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 2

Este contrato de distribuição (doravante denominado "Contrato") é confirmado por e entre as seguintes partes na cidade de Hefei. Província de Anhui, China:

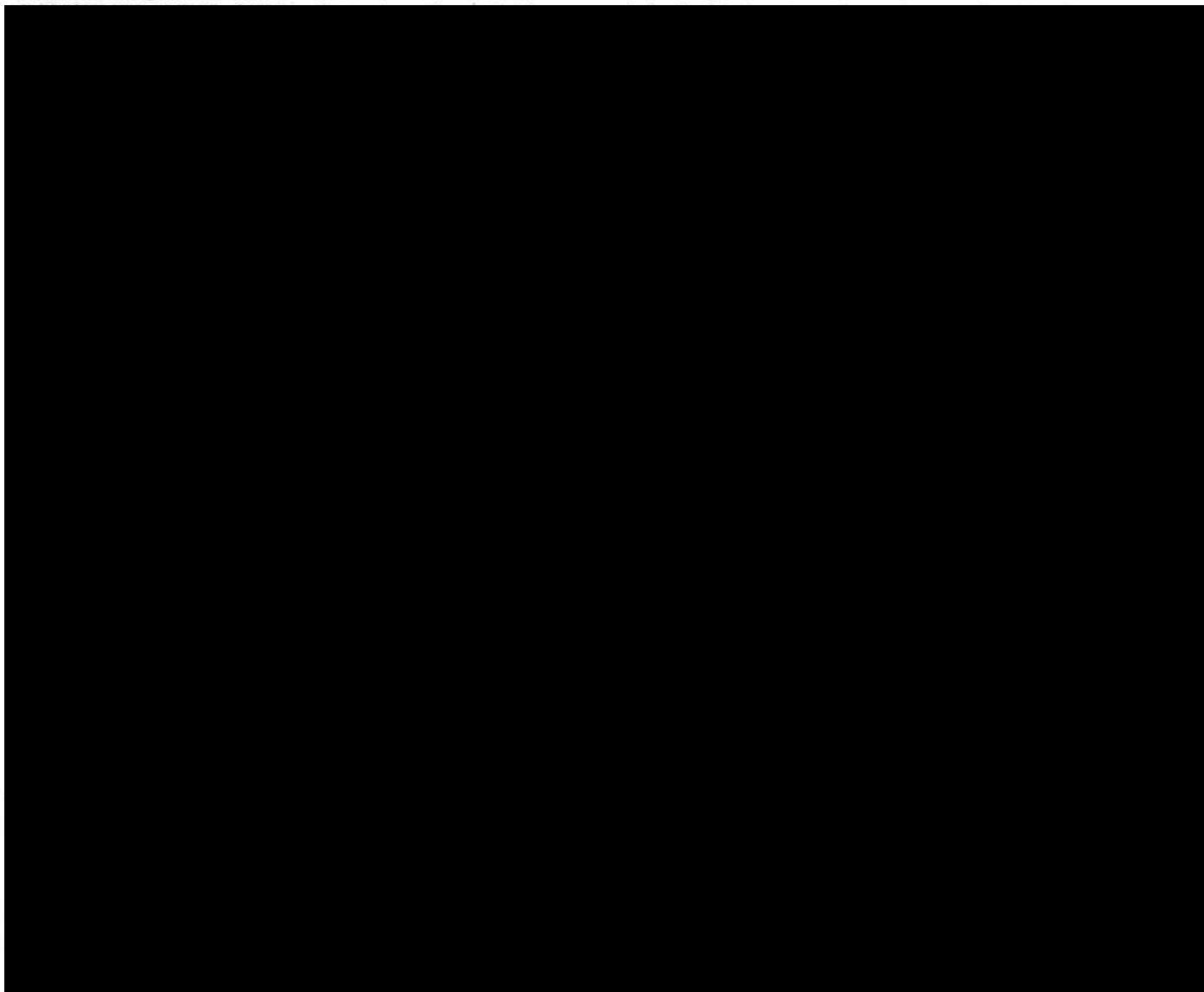
ANHUI JIANGHUAI AUTOMOBILE GROUP CORP., LTD. (doravante denominada Parte A), uma corporação existente sob as leis da República Popular da China, com sede principal estabelecida em 176 Dong Liu Road, Hefei, China.

E

SNS IMPORTADORA LTDA (doravante denominada Parte B), uma corporação existente sob as leis do Brasil, com sede principal estabelecida no Espírito Santo.

Uma cópia da licença comercial da Parte B está no Apêndice I.

Disposições gerais





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 3

2. Disposições gerais

2.1 Produtos de distribuição

A parte A concorda que a parte B importe e venda todos os carros de passeio (incluindo SUVs e MPVs e seus sucessores), minitruck (X200 (V260)), picapes elétricas (EVTS), caminhões elétricos (EVN55) e sucessores de veículos comerciais leves elétricos produzidos pela parte A. Doravante denominados "Produtos". Consulte o Apêndice 2 para obter informações detalhadas

2.2 Território de distribuição

"Território" significará Brasil.

2.3 Autoridade de distribuição

A Parte A nomeia a Parte B como distribuidora exclusiva para toda a área do Território (conforme definido no item 2.1) dos produtos acima mencionados e concede à Parte B o direito exclusivo de importar, vender, distribuir e promover os Produtos no Território.



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

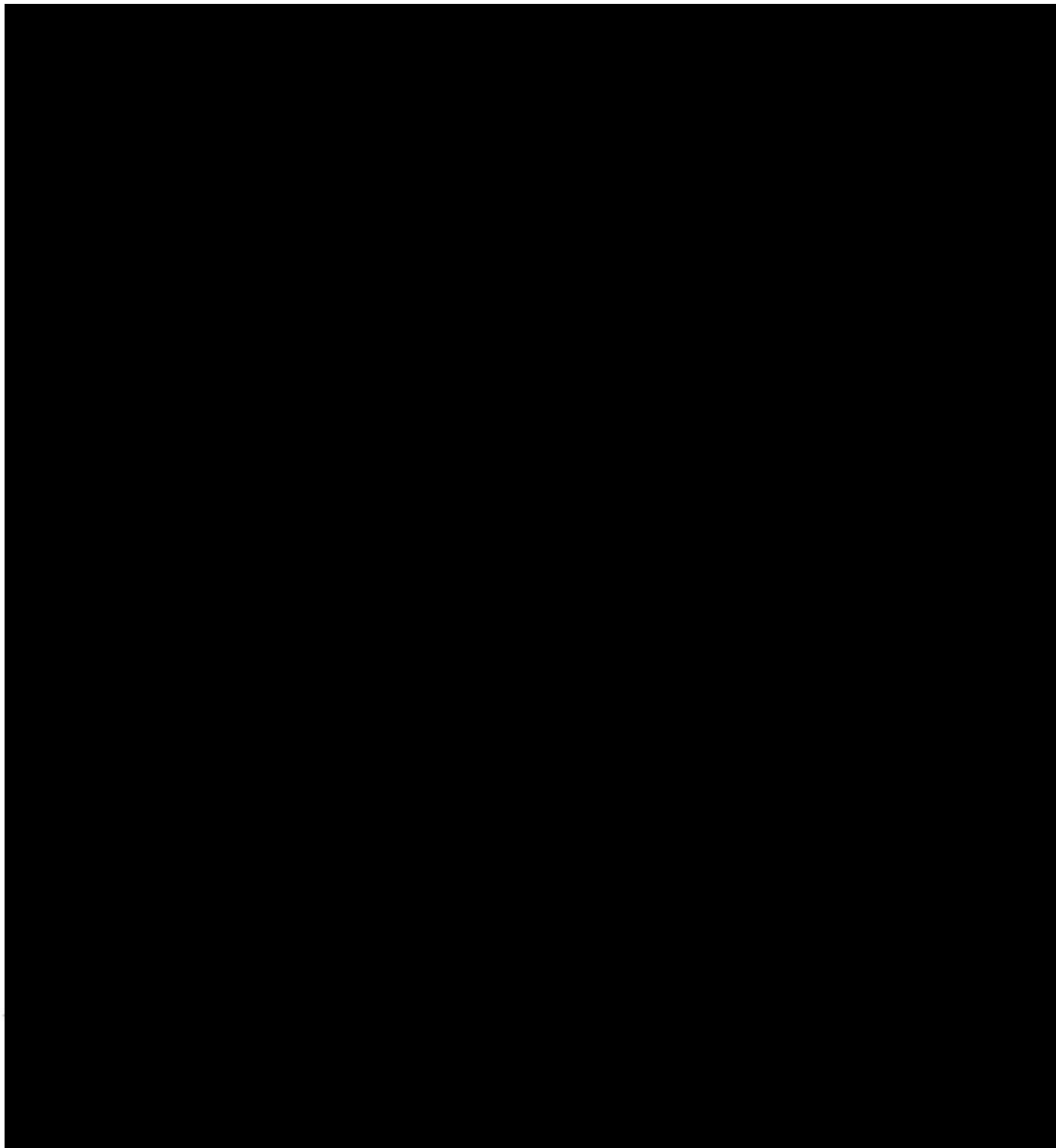
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 4





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

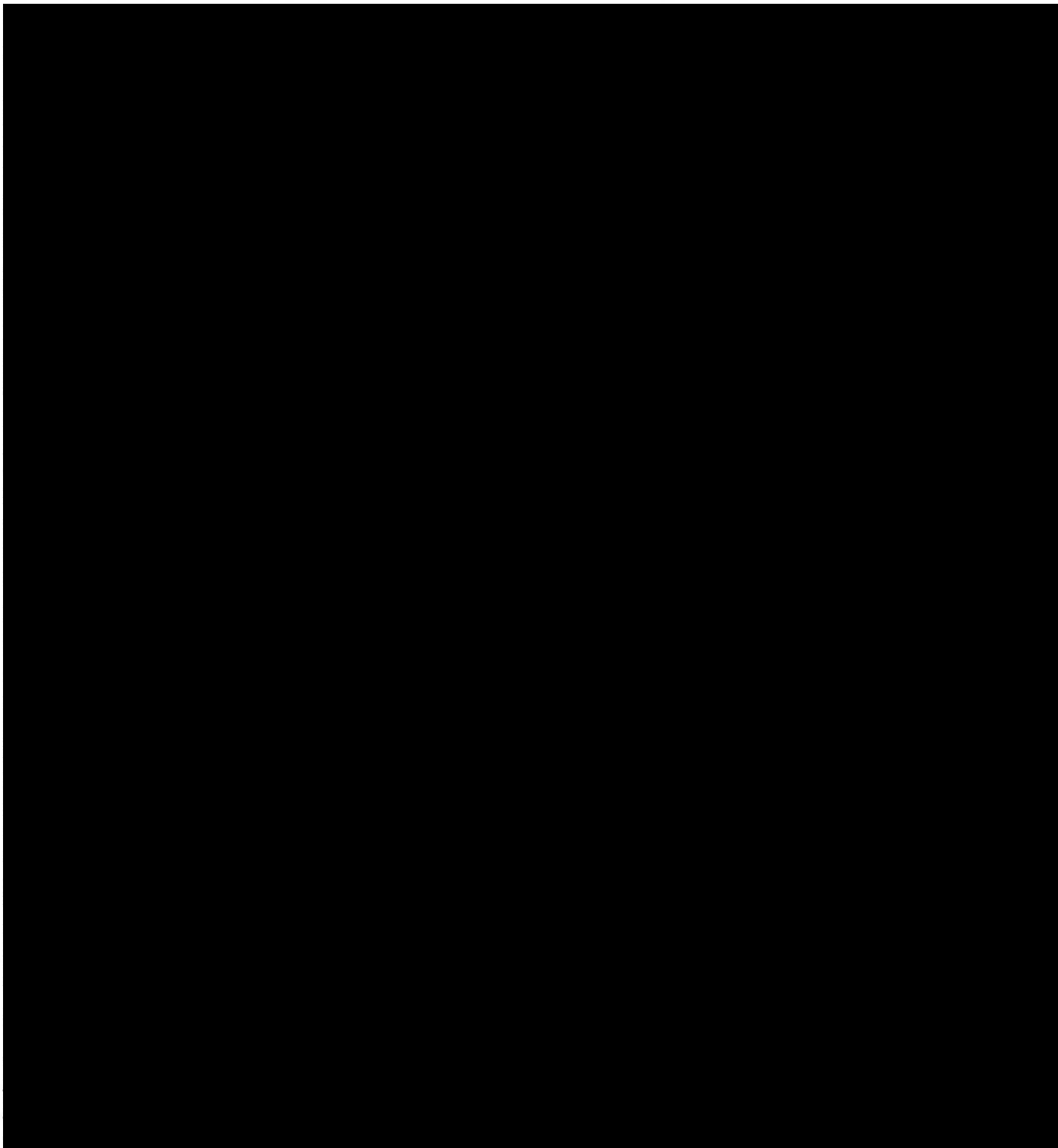
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 5





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

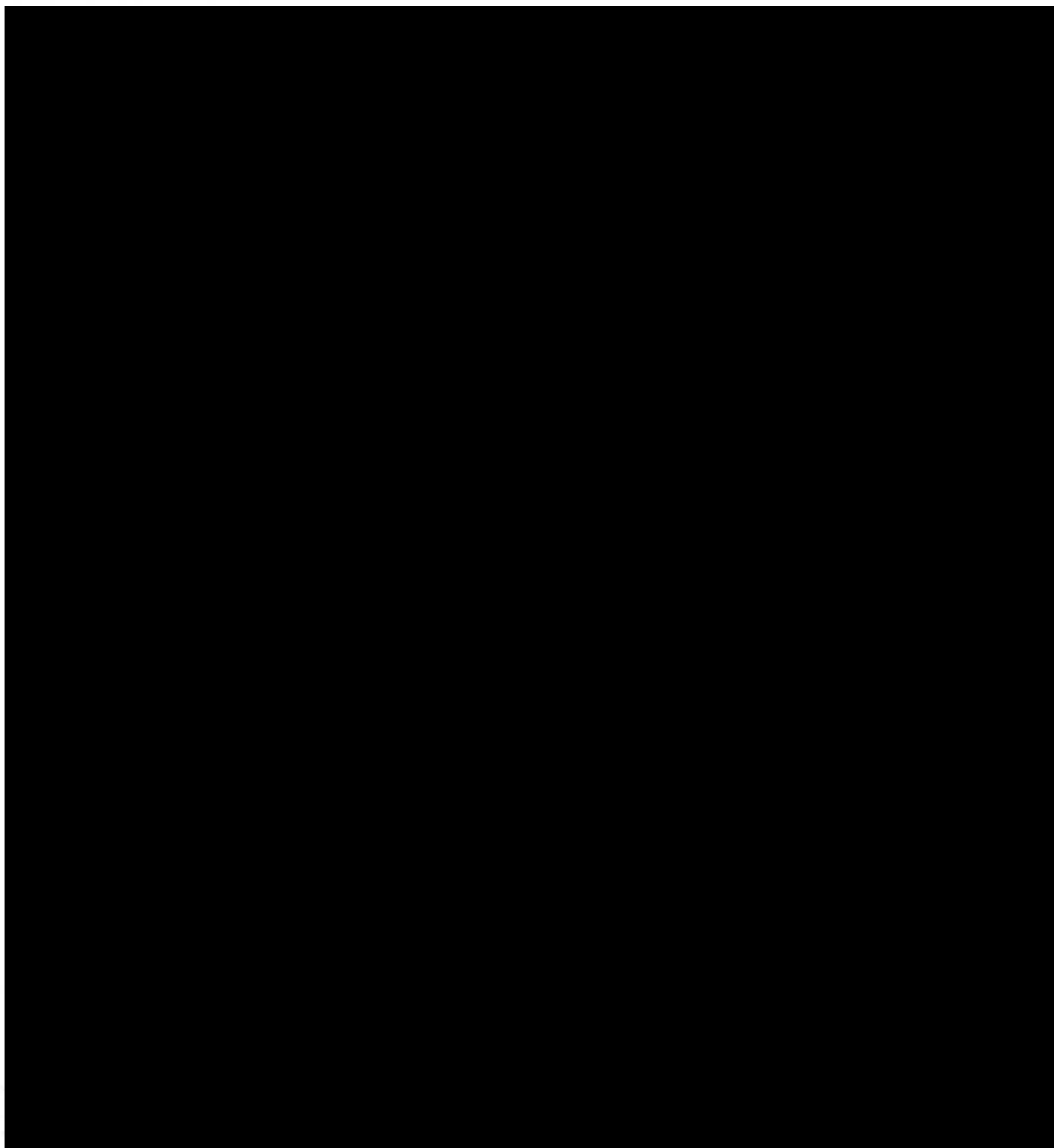
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 6





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

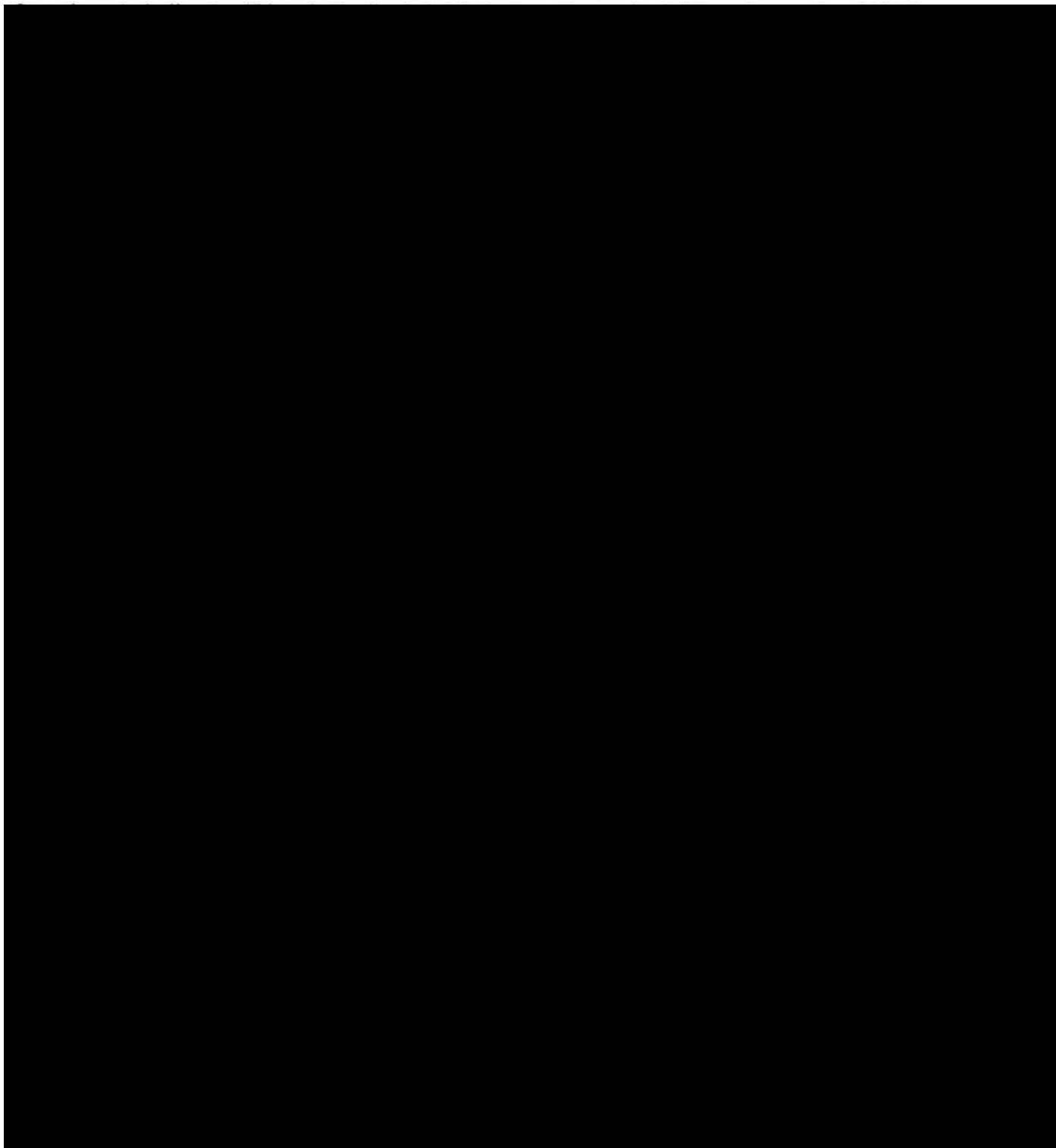
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 7





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
 TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
 Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
 Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

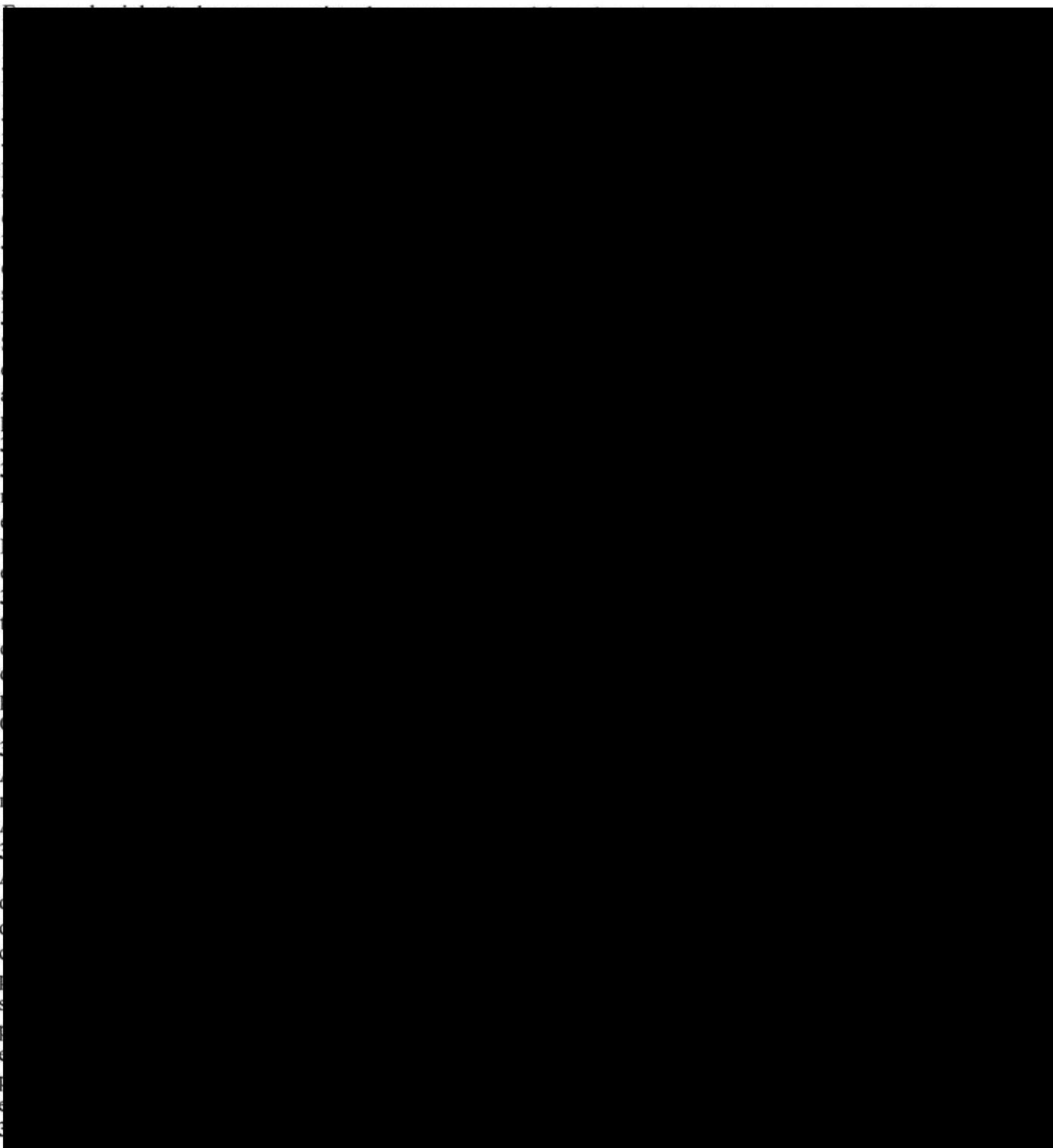
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 8





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

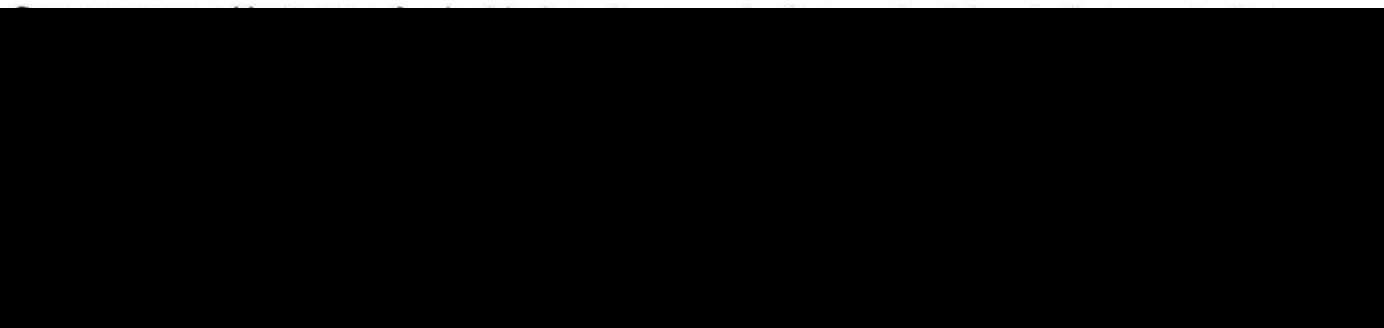
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 9

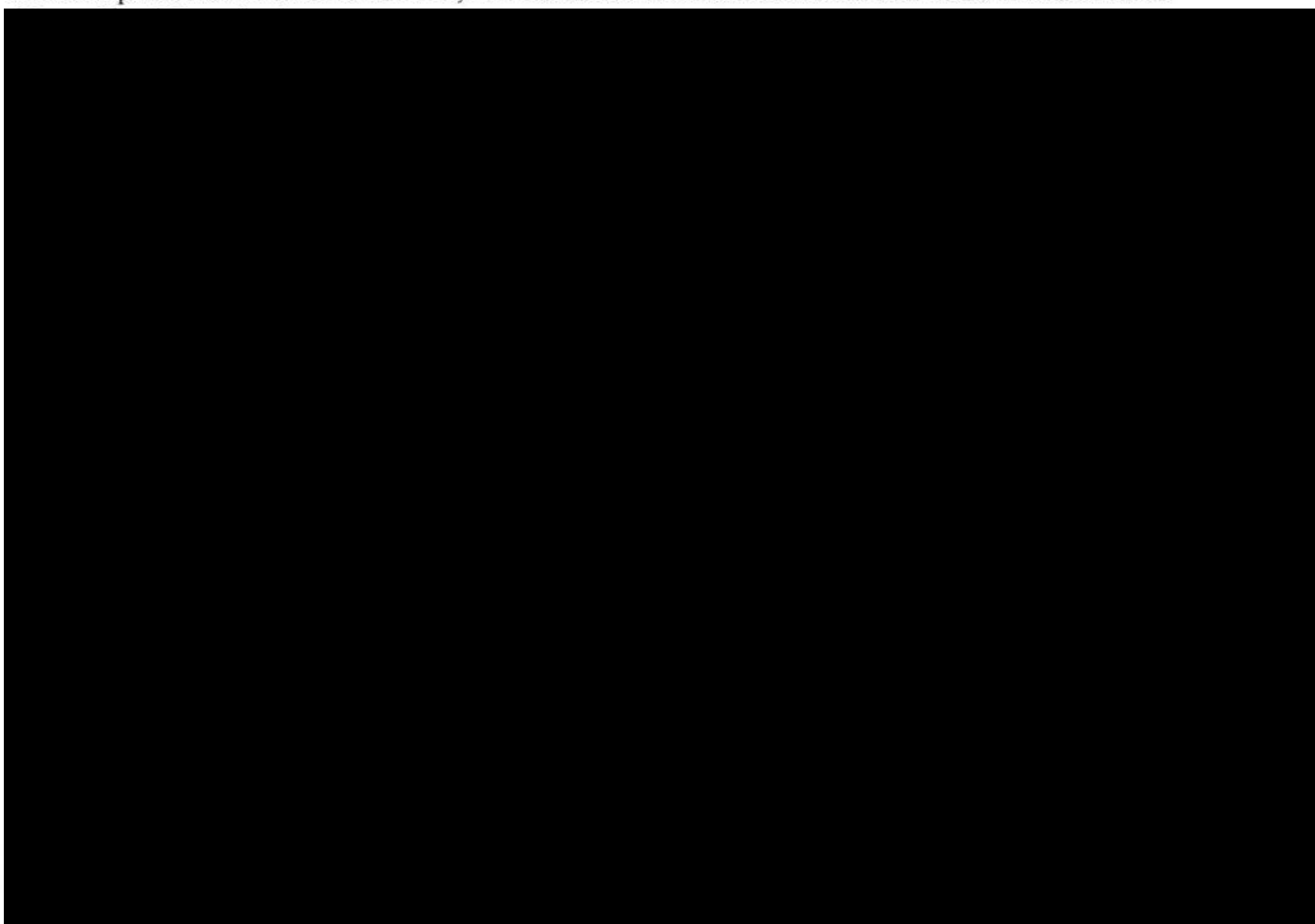


4. Início e expiração

4.1 Validade do Contrato

4.1.1 O Contrato se torna válido após ser assinado (selado) por ambas as partes, e o Contrato será válido até 2030/12/31 (ano, mês, dia).

4.1.2 Ambas as partes discutirão a renovação do contrato dentro de 6 meses antes da expiração do Contrato, e assinarão um novo contrato mediante consentimento mútuo. Caso, durante a expiração deste Contrato, ambas as partes não renovem o contrato, este Contrato será automaticamente rescindido imediatamente.





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

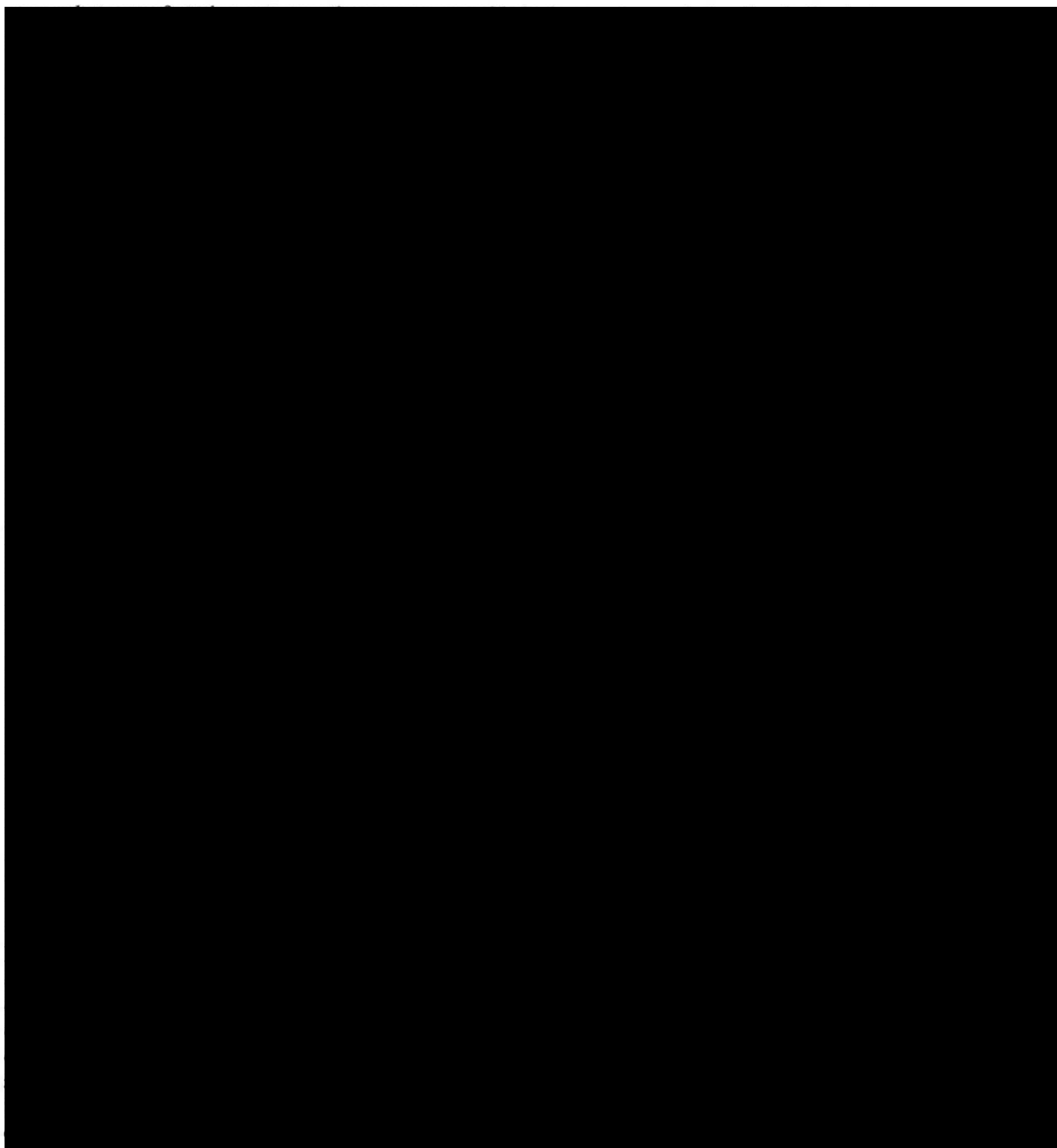
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 10





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

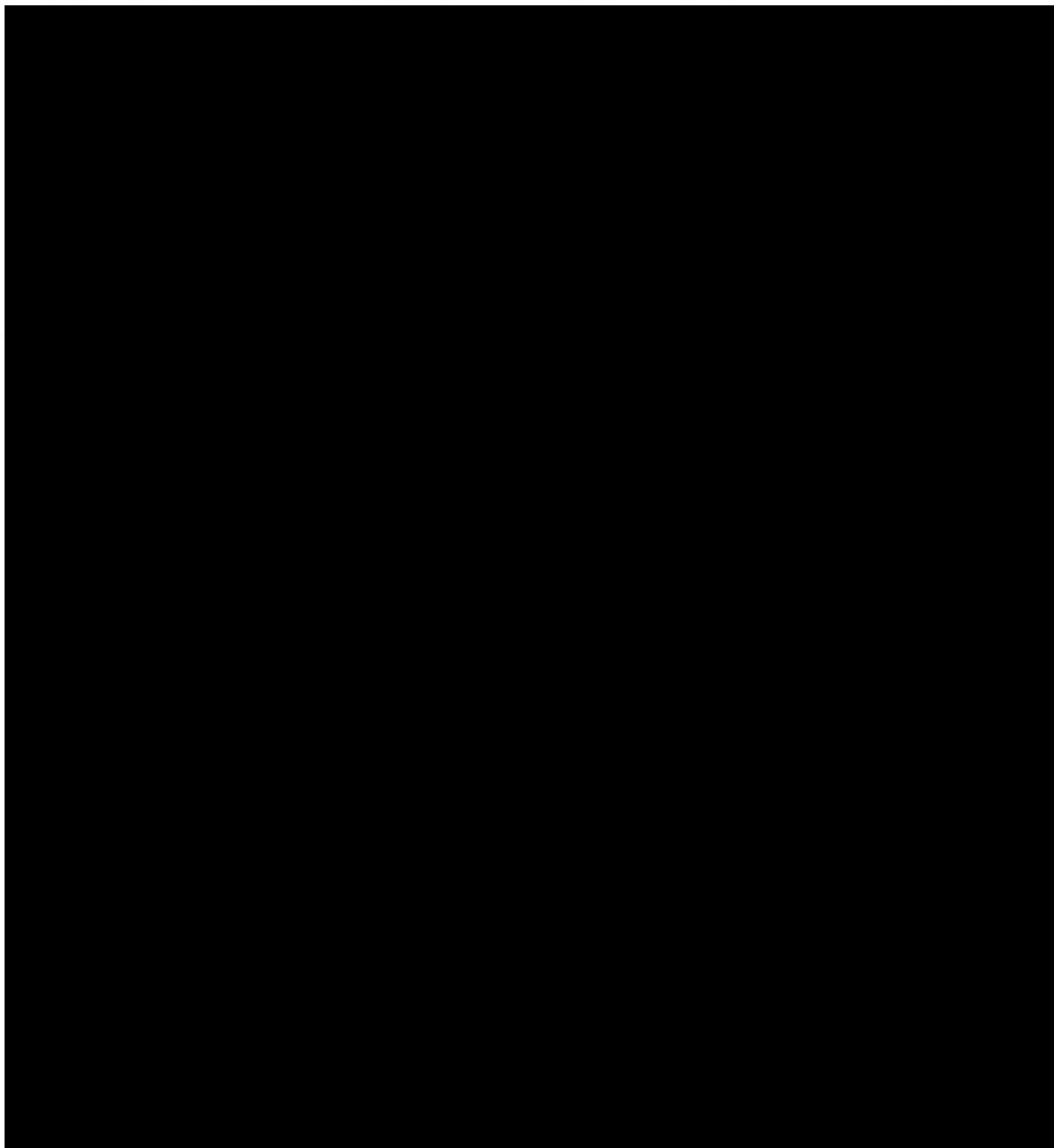
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 11





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

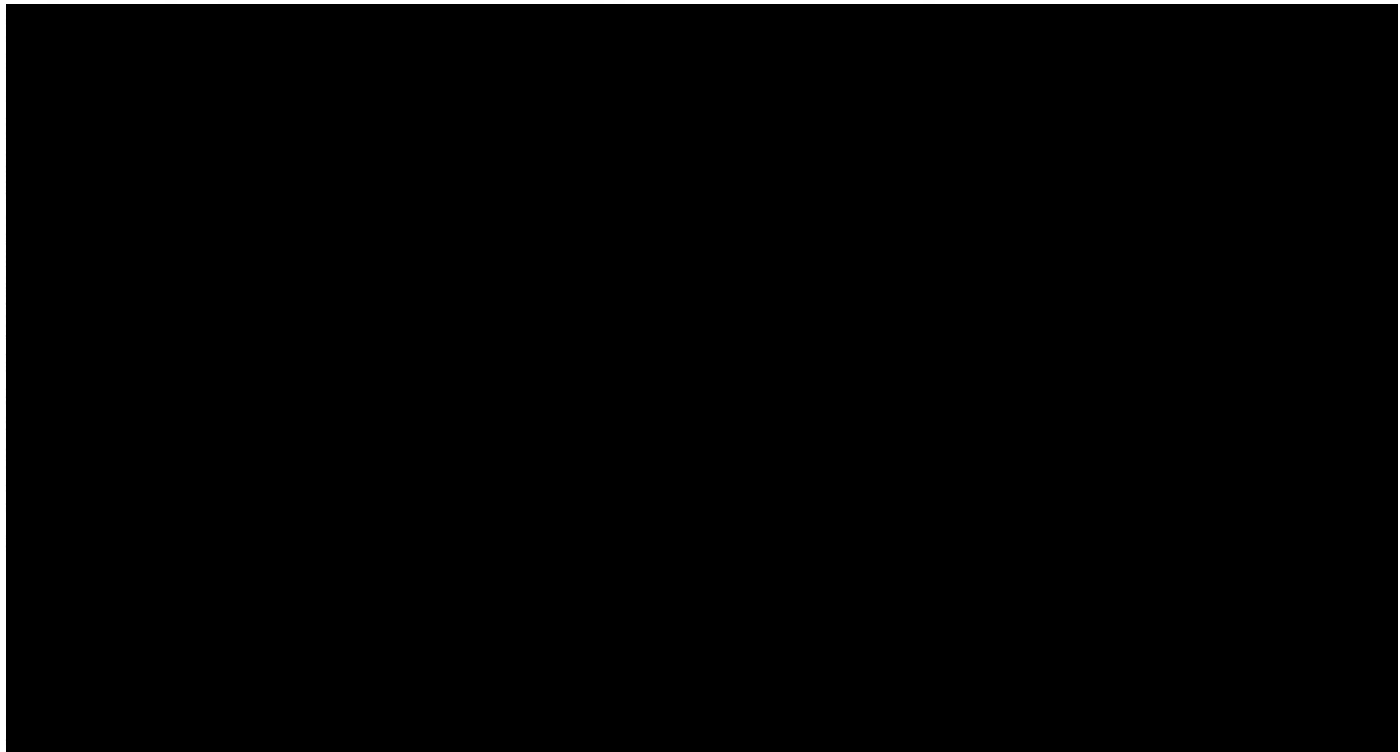
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

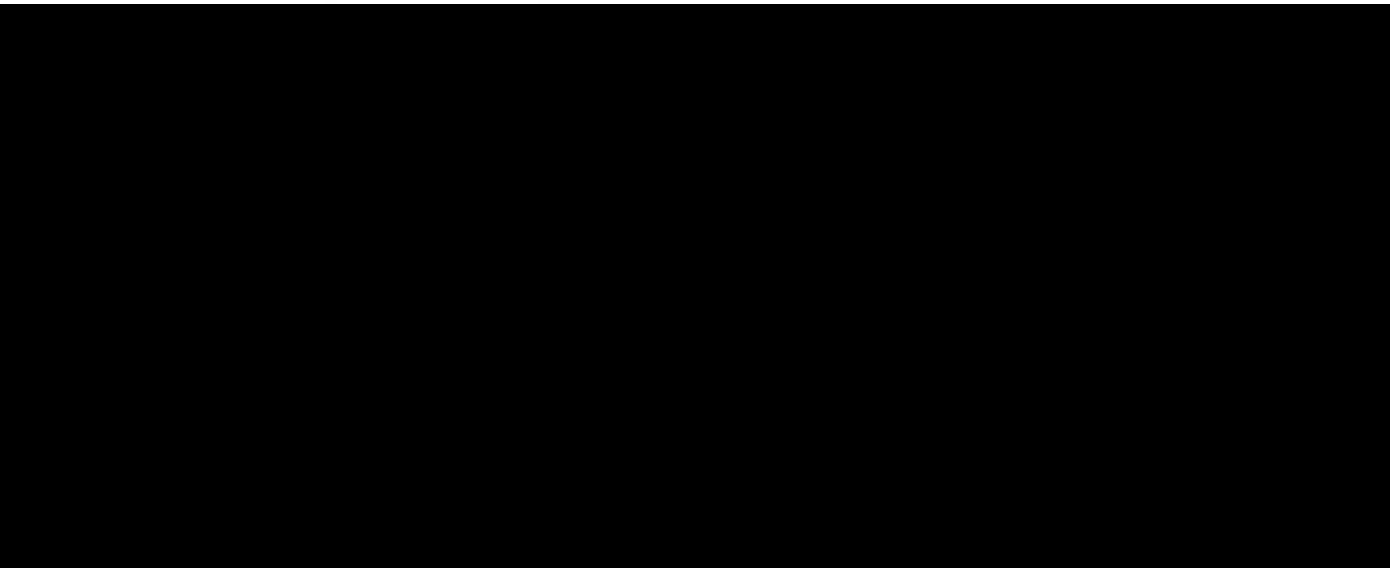
PAGE No. 12



11. Execução

ANHUI JIANGHUAI AUTOMOBILE GROUP CORP. LTD.
Representante assinado: [assinatura ilegível].
Título [ilegível].
Data 01/09/2020

SNS IMPORTADORA LTDA Empresa
Representante: assinado: [assinatura ilegível].
Título: Presidente
Data: 01/09/2020





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

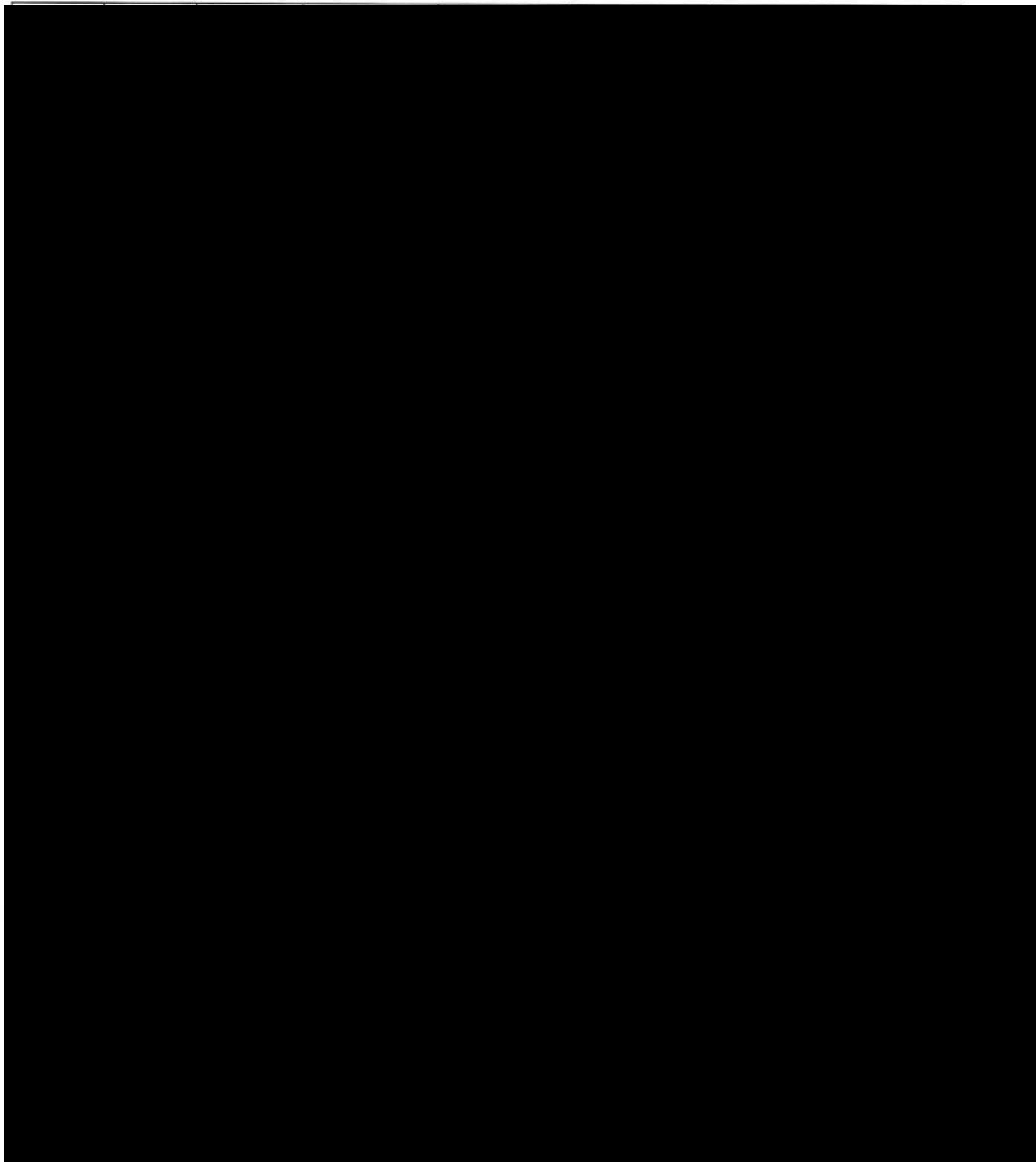
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 13





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

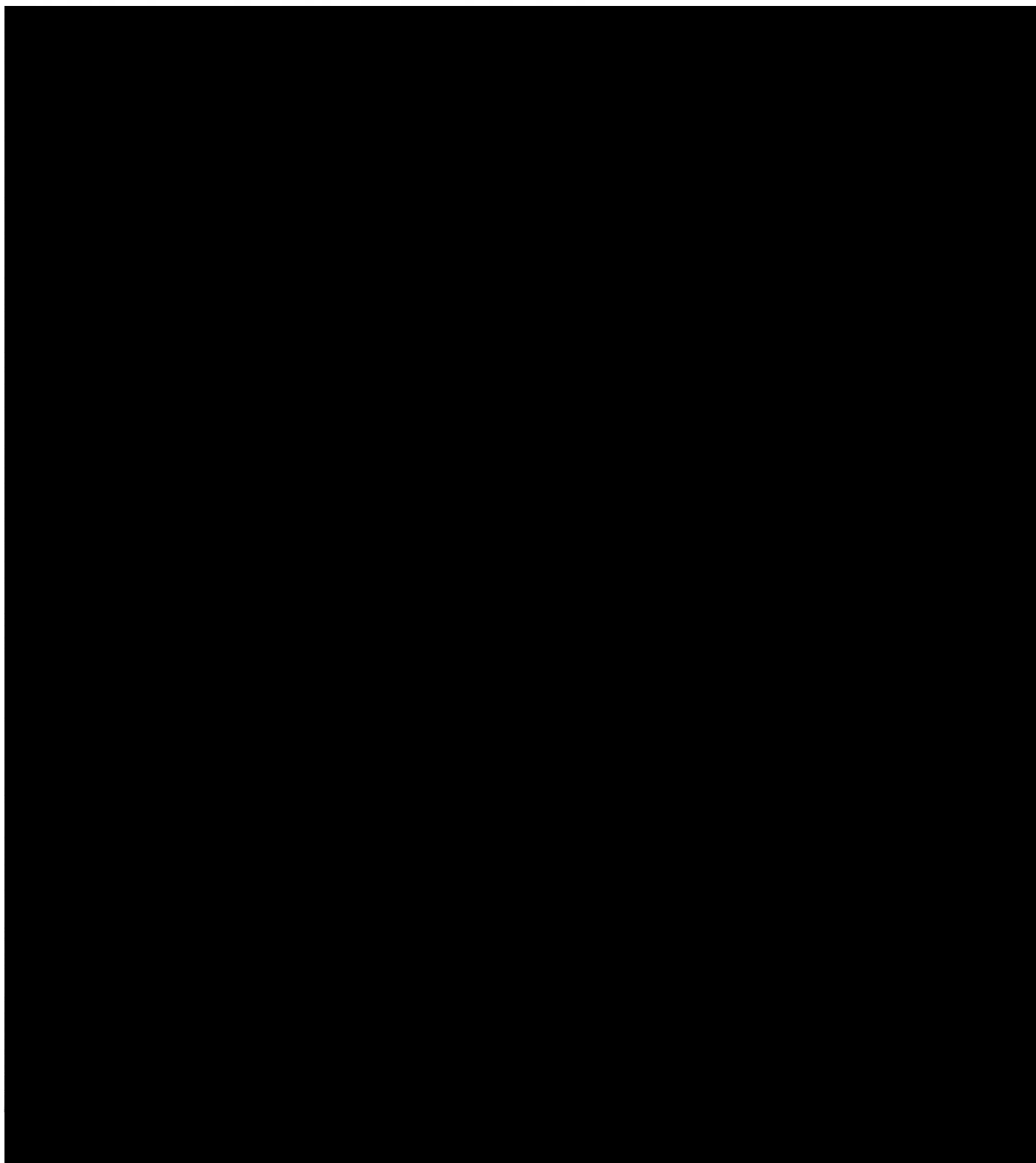
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 14





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA

TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 15



REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

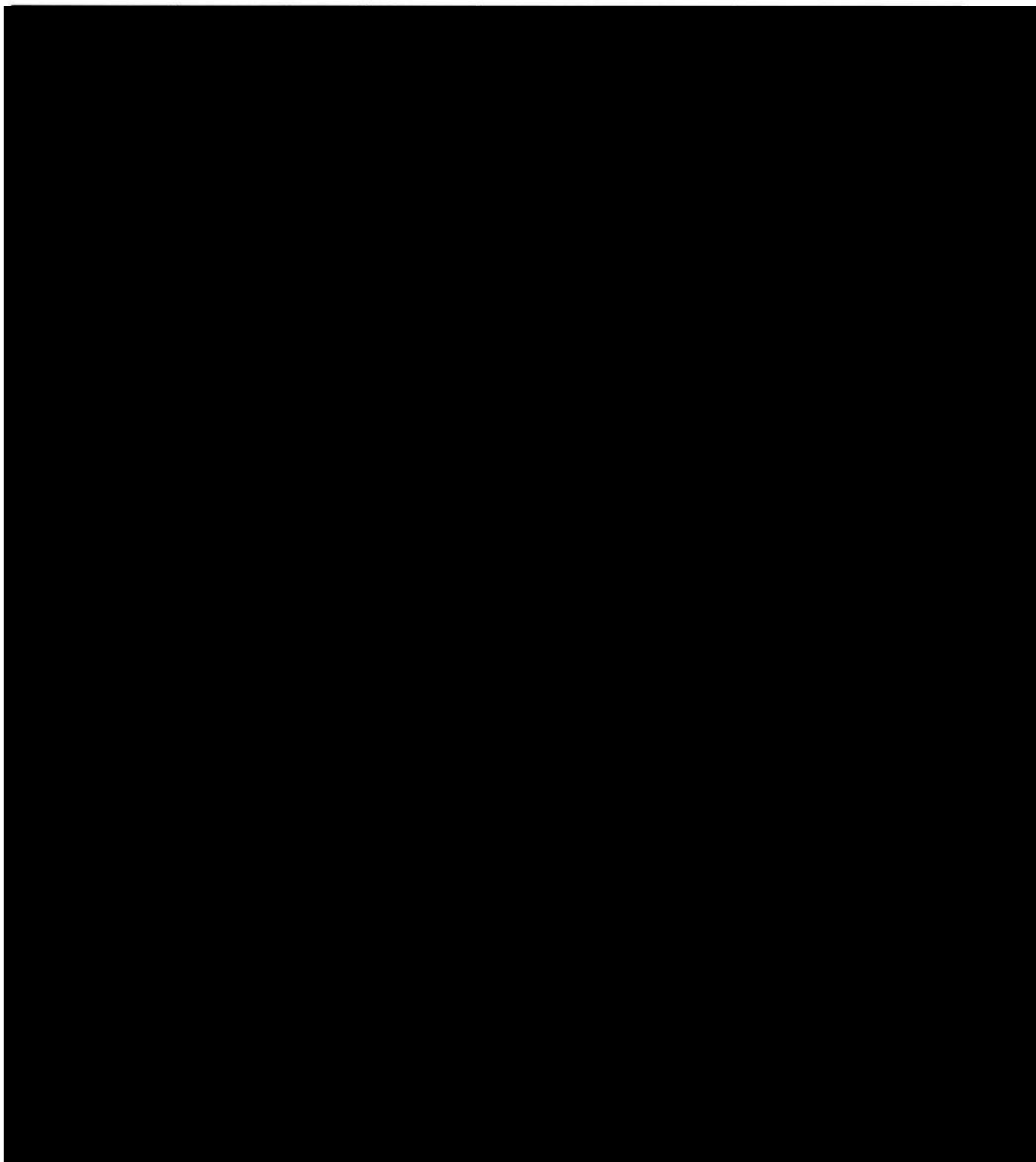
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 16





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

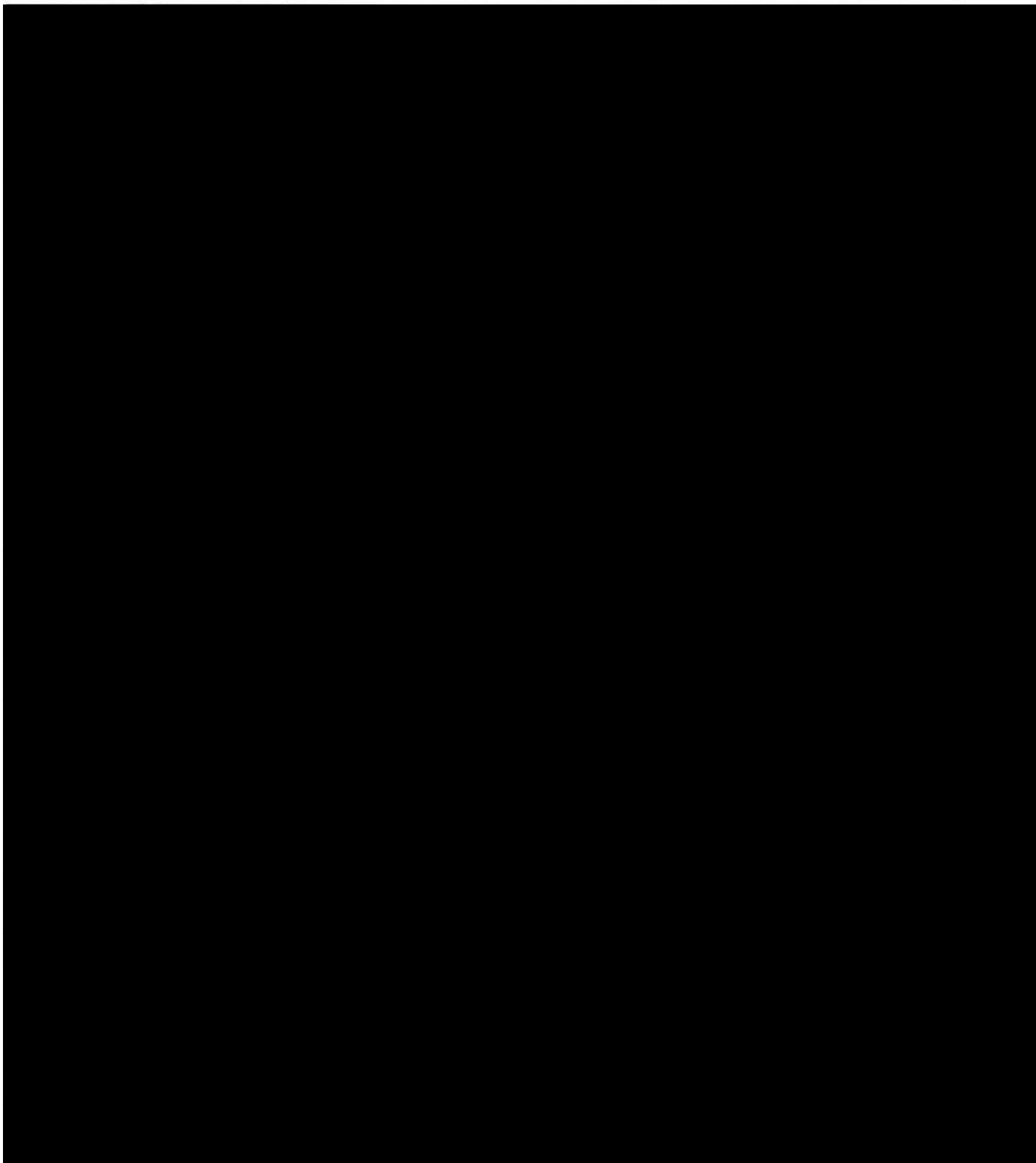
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 17





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

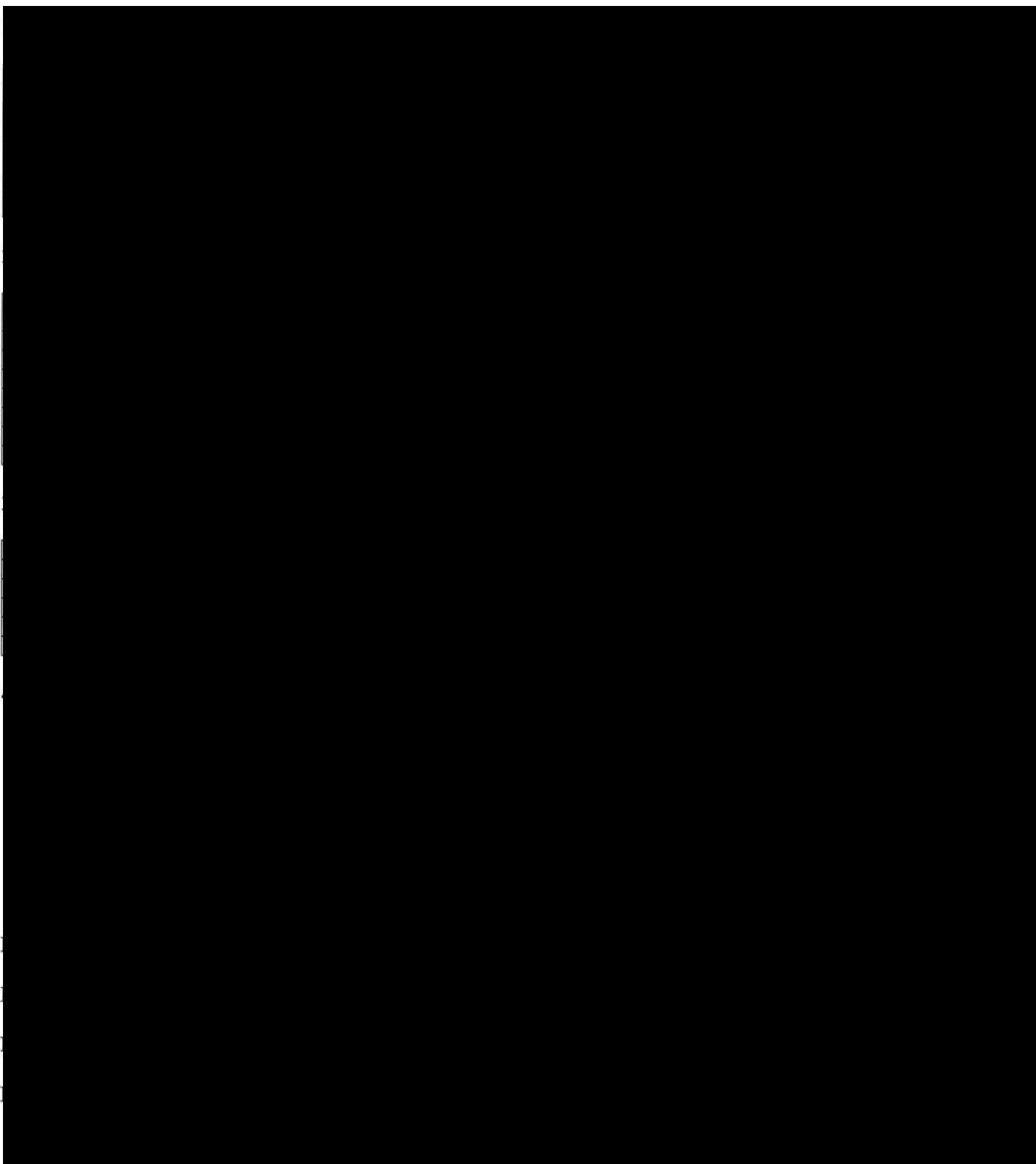
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 18





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

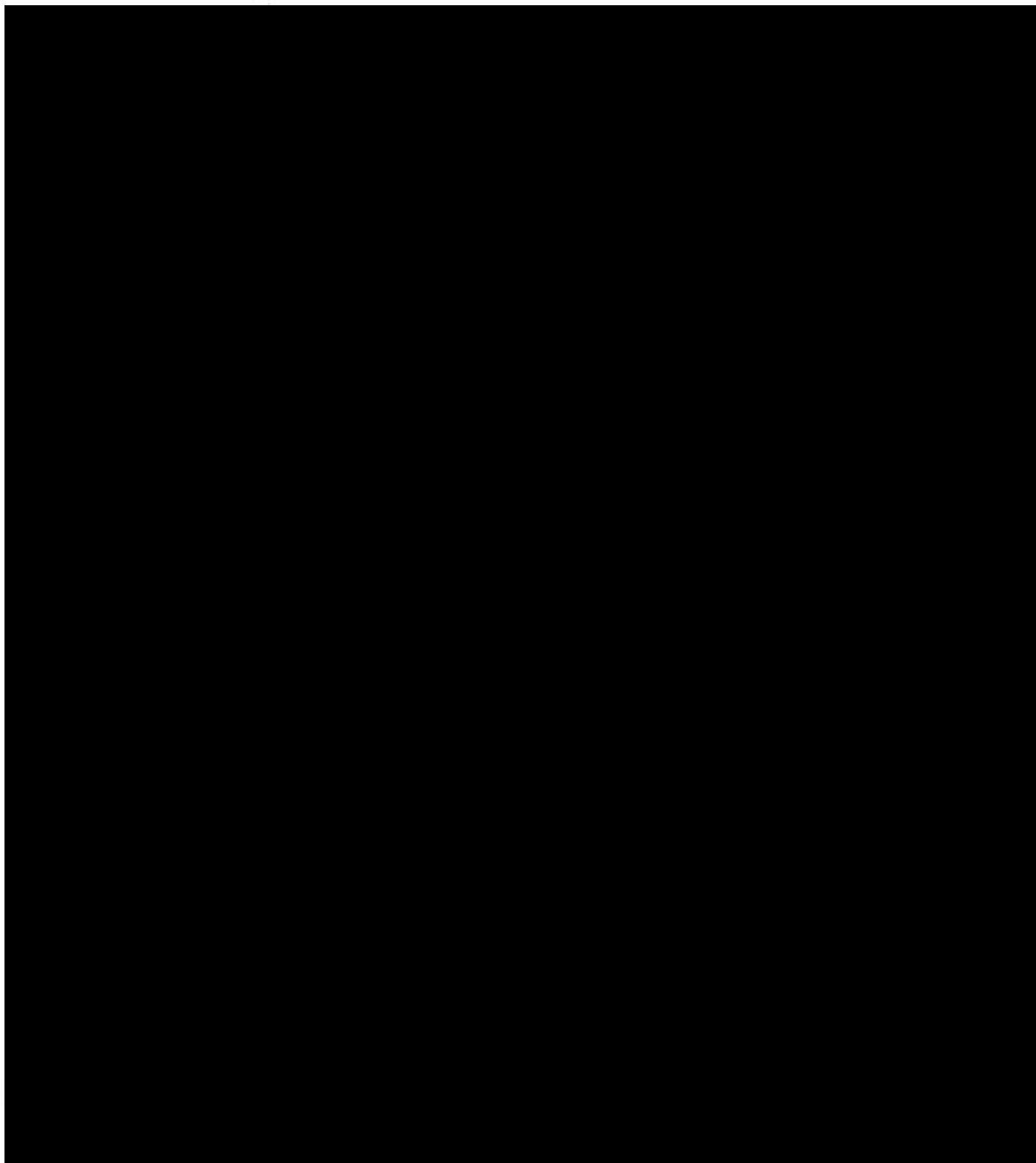
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 19





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

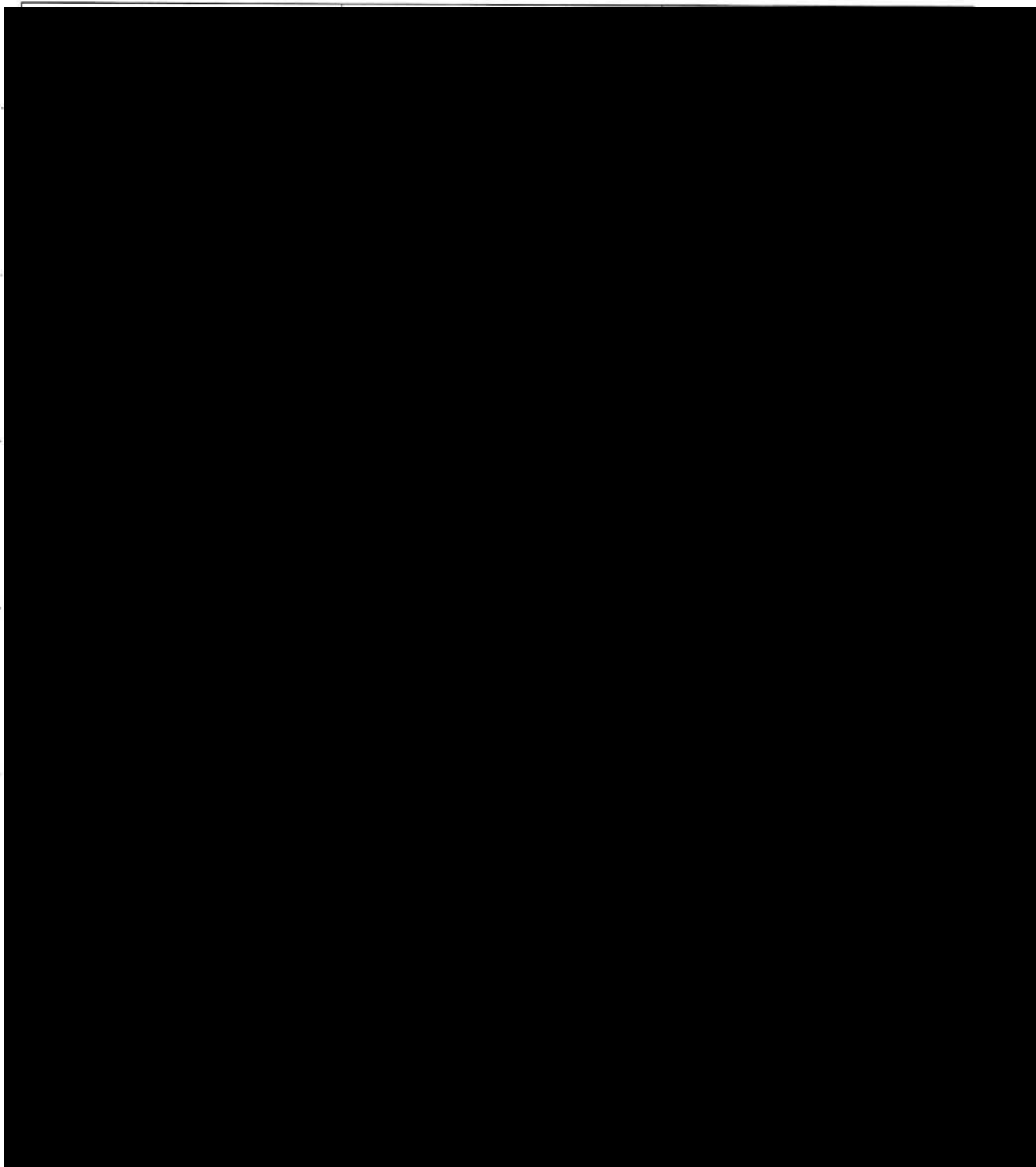
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 20





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
 TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
 Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
 Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 21





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
 TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR
 Idioma/Language: Inglês/English

Matricula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
 Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

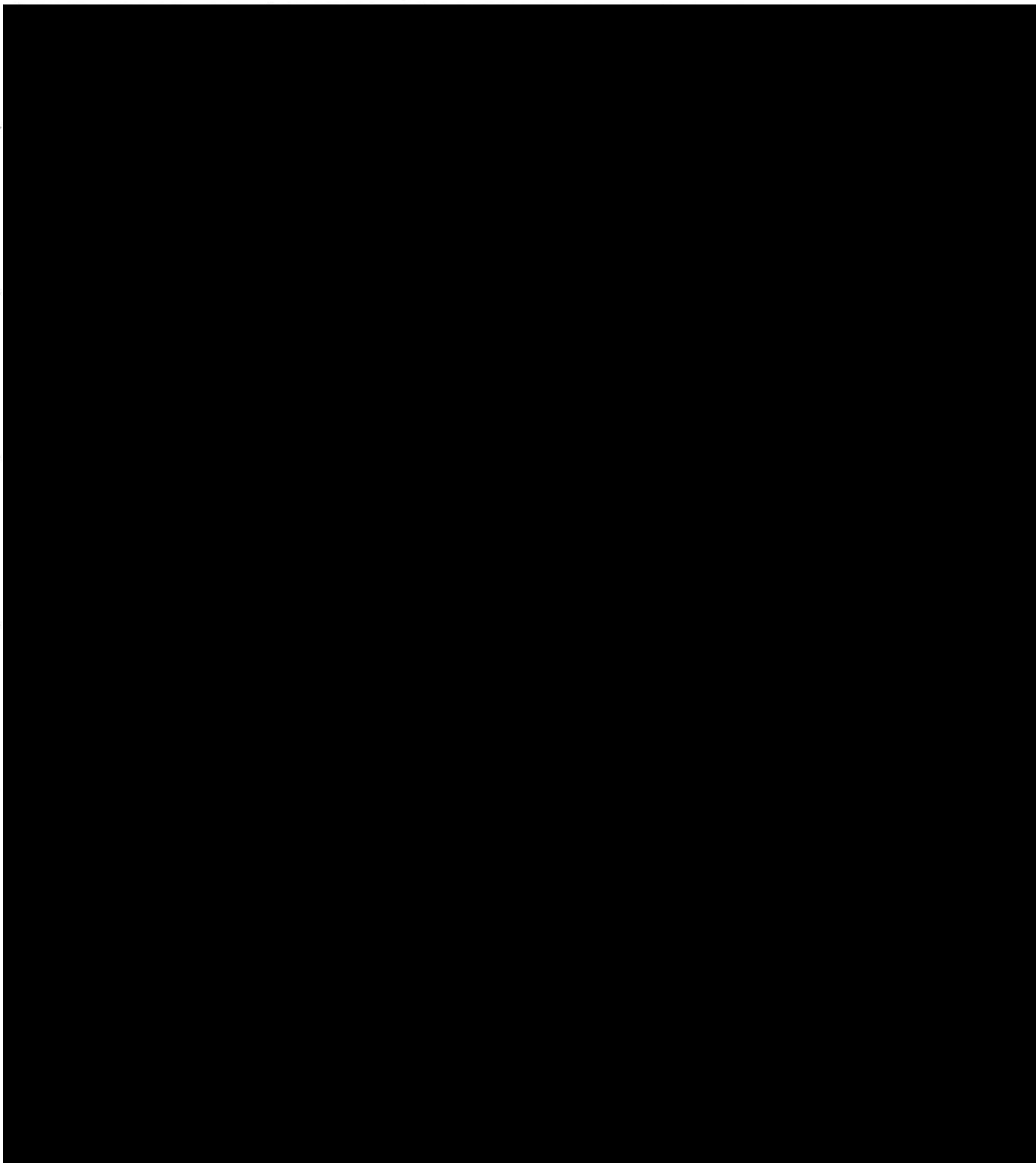
TRANSLATION No. BTS-140792

LIVRO Nº

BOOK No. 360

FOLHA Nº

PAGE No. 22





REPÚBLICA FEDERATIVA DO BRASIL
ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
TRADUTOR PÚBLICO E INTÉRPRETE COMERCIAL - CERTIFIED PUBLIC TRANSLATOR

Idioma/Language: Inglês/English

Matrícula Jucepe nº 406 - CPF 756.770.758-68

Rua Princesa Isabel nº 206 - Aloisio Pinto - Garanhuns (PE) CEP: 55.292-210
Fone (55 81) 9692-4697 - e-mail: dari.zhbanova@gmail.com

TRADUÇÃO Nº

TRANSLATION No.

BTS-140792

LIVRO Nº

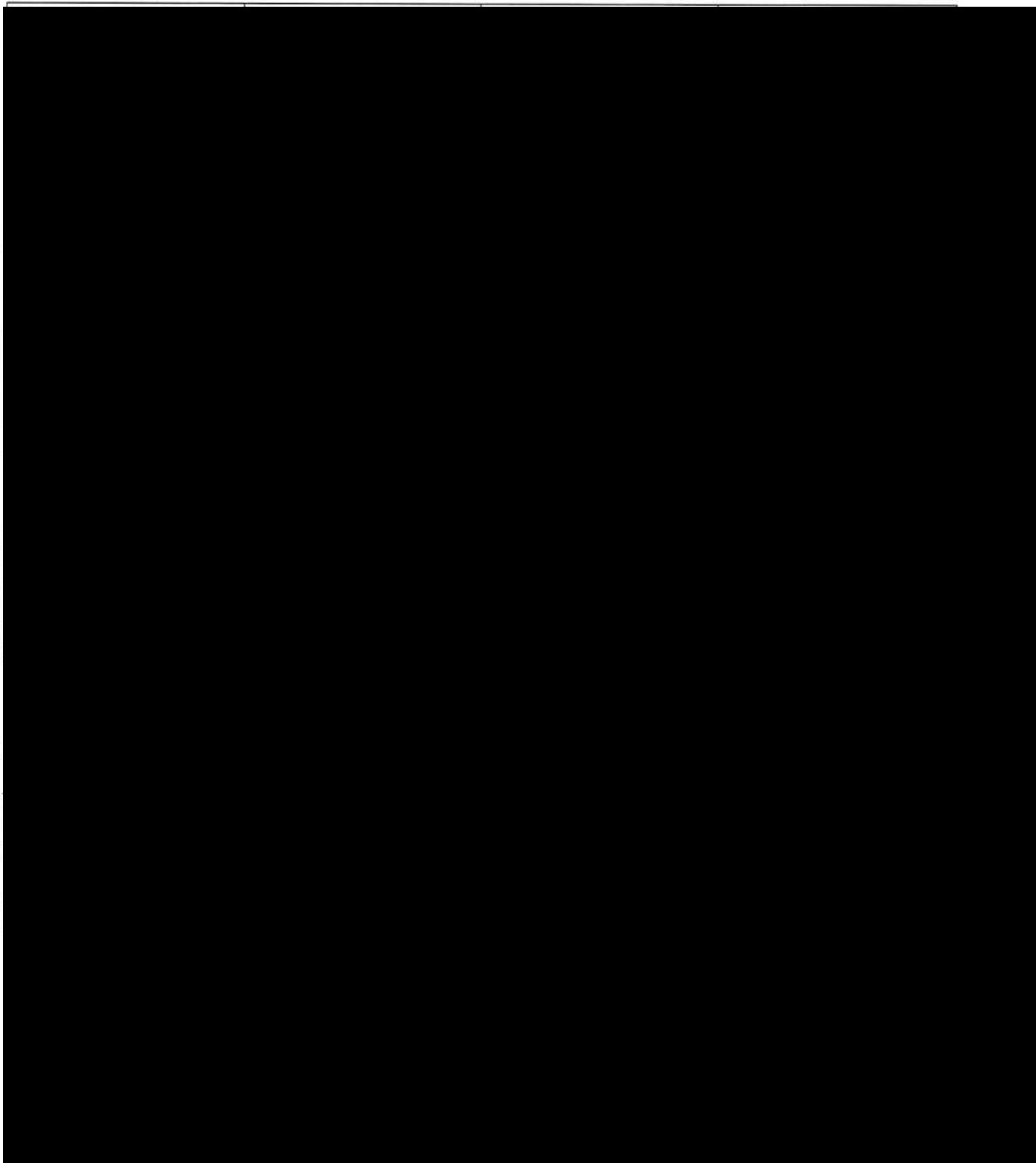
BOOK No.

360

FOLHA Nº

PAGE No.

23



ANTONIO DARI ANTUNES ZHBANOVA
Tradutor Público

Reconheço por semelhança a(s) 1 firma(s) de 41698507
ANTONIO DARI ANTUNES ZERANOWA
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX -XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
São Paulo, 14/08/2024 Sem valor econômico R\$ 8,23
Em testemunho da verdade
3224095008 MARCELO ANTONIO DOS SANTOS 8735/94
27 TABELIAO DE NOTAS DA CAPITAL
ALEXANDRE GONÇALVES KASSAMA - Tabelião
AV. SÃO LUIZ, 59 - REPÚBLICA - SÃO PAULO - SP - FONE: (11) 3121-5000 - CEP 01046-001

Colégio Notarial do Brasil
Associação Brasileira de Notários e Tabeliães
112359
FIRMA 1
S11040AD0214869

